

medivon.



User manual

PL | EN | DE | FR | ES | PT | IT | CZ | SK
SL | EE | LT | LV | HU | RO | RU | NB | FI
EL | HR | SV | DA | NL | TR | BG | AR

PL | Więcej informacji o produkcji dostępnych jest na stronie producenta pod adresem:
EN | More information about the product is available on the manufacturer's website at:
DE | Weitere Informationen zum Produkt finden Sie auf der Website des Herstellers unter:
FR | Plus d'informations sur le produit sont disponibles sur le site Web du fabricant à l'adresse:
ES | Más información sobre el producto está disponible en el sitio web del fabricante en:
PT | Mais informações sobre o produto estão disponíveis no site do fabricante em:
IT | Ulteriori informazioni sul prodotto sono disponibili sul sito Web del produttore all'indirizzo:
CZ | Více informací o produkту je k dispozici na stránkách výrobce na adrese:
NL | Meer informatie over het product is beschikbaar op de website van de fabrikant:
SV | Mer information om produkten finns på tillverkarens hemsida på:
SK | Viac informácií o produktoch je dostupných na webovej stránke výrobcu na adrese:
SL | Več informacij o izdelku je na voljo na spletni strani proizvajalca:
EE | Rohkem teavet toote kohta leiate tootja veebisaidilt aadressilt:
LT | Daugiau informacijos apie produktą rasite gamintojo svetainėje adresu:
LV | Vairāk informācijas par produktu var atrast ražotāja mājaslapā adresē:
HU | A termékről további információkat a gyártó weboldalán találhat az alábbi címen:
RO | Mai multe informații despre produs sunt disponibile pe site-ul producătorului la adresa:
RU | Более подробная информация о продукте доступна на сайте производителя по адресу:
NR | Mer informasjon om produktet er tilgjengelig på produsentens hjemmeside på:
FI | Lisää tietoa tuotteesta löytyy valmistajan verkkosivulta:
EL | Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν διατίθενται στον ιστότοπο του κατασκευαστή στη διεύθυνση:
HR | Više informacija o proizvodu dostupno je na web stranici proizvođača na:
DA | Mere information om produktet er tilgængelig på producentens hjemmeside på:
BG | Повече информация за продукта можете да намерите на сайта на производителя на адрес:
TR | Ürün hakkında daha fazla bilgiyi üreticinin web sitesinde bulabilirsiniz:
AR | مزيد من المعلومات حول المنتج متاحة على موقع الشركة المصنعة على العنوان التالي |

SCAN IT



www.medivon.pl/do-pobrania

Obsługa urządzenia

Urządzenie nadaje się do bezpośredniego użycia po zakupie. Upewnij się, że urządzenie jest naładowane, a następnie uruchom masażer i wybierz odpowiedni tryb pracy, według własnych upodobań. Gdy masażer jest wyłączony, przytrzymaj kilka sekund przycisk POWER aby uruchomić urządzenie.

Gdy urządzenie jest włączone, kolejne cykliczne wciskanie przycisku POWER zmienia pomiędzy dwoma inteligentnymi trybami masażu.

Przycisk rozgrzewania włącza tryb grzania. Cykliczne wciskanie zmienia siłę rozgrzewania. Urządzenie posiada 3-stopniową regulację temperatury. Za pomocą przycisku ssania możemy zmieniać cyklicznie moc ssania urządzenia. Za pierwszym razem zalecane jest skorzystanie z poziomu pierwszego.

Za pomocą przycisku przerywanego ssania, możemy uzyskać chwilową ulgę i odprężenie podczas pracy urządzenia. Po wciśnięciu przez kilka sekund urządzenie nie będzie zasysało powietrza.

Urządzenie jest przystosowane do używania z olejkami eterycznymi. Nanieś cienką warstwę na skórę i rozpoczęj relaksujący masaż który da Ci vitalne siły. Jeśli zaobserwowałeś słabsze ssanie, sprawdź czy filtr jest udrożniony lub użyj nowego jeśli wymaga wymiany. Urządzenie zasilane jest klasycznym kablem USB-C (5V 2A).

Po zakończonym masażu urządzenie można wyłączyć poprzez ponowne przytrzymanie przycisku POWER.

Masażer idealnie nadaje się dla osób wymagających głębokiego zrelaksowania czy poprawić krążenie krwi. Przy systematycznym korzystaniu z masażu, zmniejszysz objawy zmęczenia, bezsenności czy przewlekłych bólów nieznanego pochodzenia.

Siłę masażu należy dopasować do własnych upodobań. Urządzenie nie może być stosowane przez osoby z obrażeniami lub które przeszły operację w ostatnich 3 miesiącach. Nie należy stosować urządzenia w wysokich temperaturach oraz wilgotnych pomieszczeniach. Bezwzględnie trzymać z dala od wody. Z urządzenia nie mogą również korzystać osoby z nadciśnieniem, niedociśnieniem lub po ciężkich udarach. Osoby z problemami skóry powinny przed użyciem skonsultować się z lekarzem.

Device manual

The device is ready for immediate use after purchase. Make sure the device is charged, then start the massager and select the appropriate operating mode according to your preferences. When the massager is turned off, hold down the POWER button for a few seconds to start the device.

When the device is turned on, repeated pressing of the POWER button alternates between two intelligent massage modes.

The heating button activates the heating mode. Cyclic pressing changes the heating power. The device has a 3-step temperature control. Using the suction button, we can change the suction power of the device cyclically. It is recommended to use level one the first time.

By using the intermittent suction button, we can get temporary relief and relaxation during the operation of the device. After pressing for a few seconds, the device will not suck in air.

The device is designed to be used with essential oils. Apply a thin layer on the skin and start a relaxing massage that will give you vital strength. If you notice weaker suction, check if the filter is clogged or use a new one if it needs to be replaced. The device is powered by a classic USB-C cable (5V 2A).

After the massage is completed, the device can be turned off by pressing the POWER button again.

The massager is ideal for people who need deep relaxation or improve blood circulation. With systematic use of the massage, you will reduce the symptoms of fatigue, insomnia or chronic pain of unknown origin.

The strength of the massage should be adjusted to your own preferences. The device must not be used by persons with injuries or who have undergone surgery in the last 3 months. Do not use the device in high temperatures and damp rooms. Absolutely keep away from water. Also, people with hypertension, hypotension or severe strokes cannot use the device. People with skin problems should consult a doctor before use.

Gerätehandbuch

Das Gerät ist nach dem Kauf sofort einsatzbereit. Stellen Sie sicher, dass das Gerät aufgeladen ist, starten Sie dann das Massagegerät und wählen Sie den geeigneten Betriebsmodus gemäß Ihren Vorlieben. Wenn das Massagegerät ausgeschaltet ist, halten Sie die POWER-Taste einige Sekunden lang gedrückt, um das Gerät zu starten.

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, wird durch wiederholtes Drücken der POWER-Taste zwischen zwei intelligenten Massagemodi gewechselt.

Die Heiztaste aktiviert den Heizmodus. Zyklisches Drücken verändert die Heizleistung. Das Gerät verfügt über eine 3-stufige Temperaturregelung. Über die Saugtaste können wir die Saugleistung des Gerätes zyklisch verändern. Es wird empfohlen, beim ersten Mal Stufe 1 zu verwenden.

Durch die Verwendung der intermittierenden Saugtaste können wir uns während des Betriebs des Geräts vorübergehend Erleichterung und Entspannung verschaffen. Nach einigen Sekunden Druck saugt das Gerät keine Luft mehr an.

Das Gerät ist für die Verwendung mit ätherischen Ölen konzipiert. Tragen Sie eine dünne Schicht auf die Haut auf und beginnen Sie mit einer entspannenden Massage, die Ihnen vitale Kraft verleiht. Wenn Sie eine schwächere Saugleistung bemerken, überprüfen Sie, ob der Filter verstopft ist, oder verwenden Sie einen neuen, wenn er ersetzt werden muss. Das Gerät wird über ein klassisches USB-C-Kabel (5V 2A) mit Strom versorgt.

Nachdem die Massage abgeschlossen ist, kann das Gerät durch erneutes Drücken der POWER-Taste ausgeschaltet werden.

Das Massagegerät ist ideal für Menschen, die eine tiefe Entspannung benötigen oder die Durchblutung verbessern möchten. Bei systematischer Anwendung der Massage reduzieren Sie die Symptome von Müdigkeit, Schlaflosigkeit oder chronischen Schmerzen unbekannter Ursache.

Die Stärke der Massage sollte den eigenen Vorlieben angepasst werden. Das Gerät darf nicht von Personen mit Verletzungen oder Operationen in den letzten 3 Monaten verwendet werden. Verwenden Sie das Gerät nicht in hohen Temperaturen und feuchten Räumen. Unbedingt von Wasser fernhalten. Auch Personen mit Bluthochdruck, Hypotonie oder schweren Schlaganfällen können das Gerät nicht verwenden. Personen mit Hautproblemen sollten vor der Anwendung einen Arzt konsultieren.

Manuel de l'appareil

L'appareil est prêt à être utilisé immédiatement après l'achat. Assurez-vous que l'appareil est chargé, puis démarrez le masseur et sélectionnez le mode de fonctionnement approprié en fonction de vos préférences. Lorsque le masseur est éteint, maintenez enfoncé le bouton POWER pendant quelques secondes pour démarrer l'appareil.

Lorsque l'appareil est allumé, une pression répétée sur le bouton POWER alterne entre deux modes de massage intelligents.

Le bouton de chauffage active le mode de chauffage. Des appuis cycliques modifient la puissance de chauffe. L'appareil dispose d'un contrôle de la température en 3 étapes. À l'aide du bouton d'aspiration, nous pouvons modifier cycliquement la puissance d'aspiration de l'appareil. Il est recommandé d'utiliser le niveau un la première fois.

En utilisant le bouton d'aspiration intermittente, nous pouvons obtenir un soulagement et une relaxation temporaires pendant le fonctionnement de l'appareil. Après avoir appuyé pendant quelques secondes, l'appareil n'aspire plus d'air.

L'appareil est conçu pour être utilisé avec des huiles essentielles. Appliquez une fine couche sur la peau et commencez un massage relaxant qui vous donnera une force vitale. Si vous remarquez une aspiration plus faible, vérifiez si le filtre est obstrué ou utilisez-en un neuf s'il doit être remplacé. L'appareil est alimenté par un câble USB-C classique (5V 2A).

Une fois le massage terminé, l'appareil peut être éteint en appuyant à nouveau sur le bouton POWER.

Le masseur est idéal pour les personnes qui ont besoin d'une relaxation profonde ou qui améliorent la circulation sanguine. Avec l'utilisation systématique du massage, vous réduirez les symptômes de fatigue, d'insomnie ou de douleurs chroniques d'origine inconnue.

La force du massage doit être ajustée à vos propres préférences. L'appareil ne doit pas être utilisé par des personnes blessées ou ayant subi une intervention chirurgicale au cours des 3 derniers mois. N'utilisez pas l'appareil à des températures élevées et dans des pièces humides. A tenir absolument à l'écart de l'eau. De plus, les personnes souffrant d'hypertension, d'hypotension ou d'accidents vasculaires cérébraux graves ne peuvent pas utiliser l'appareil. Les personnes ayant des problèmes de peau doivent consulter un médecin avant utilisation.

Manual del dispositivo

El dispositivo está listo para su uso inmediato después de la compra. Asegúrese de que el dispositivo esté cargado, luego inicie el masajeador y seleccione el modo de funcionamiento adecuado según sus preferencias. Cuando el masajeador esté apagado, mantenga presionado el botón de ENCENDIDO durante unos segundos para iniciar el dispositivo.

Cuando el dispositivo está encendido, al presionar repetidamente el botón POWER se alterna entre dos modos de masaje inteligente.

El botón de calefacción activa el modo de calefacción. La pulsación cíclica cambia la potencia de calentamiento. El dispositivo tiene un control de temperatura de 3 pasos. Usando el botón de succión, podemos cambiar la potencia de succión del dispositivo de forma cíclica. Se recomienda utilizar el nivel uno la primera vez.

Mediante el uso del botón de succión intermitente, podemos obtener un alivio y relajación temporal durante el funcionamiento del dispositivo. Después de presionar durante unos segundos, el dispositivo no aspirará aire.

El dispositivo está diseñado para ser utilizado con aceites esenciales. Aplica una fina capa sobre la piel y comienza un masaje relajante que te aportará fuerza vital. Si nota una succión más débil, verifique si el filtro está obstruido o use uno nuevo si necesita ser reemplazado. El dispositivo está alimentado por un cable USB-C clásico (5V 2A).

Una vez que se completa el masaje, el dispositivo se puede apagar presionando el botón de ENCENDIDO nuevamente.

El masajeador es ideal para personas que necesitan una relajación profunda o mejorar la circulación sanguínea. Con el uso sistemático del masaje, reducirás los síntomas de fatiga, insomnio o dolor crónico de origen desconocido.

La fuerza del masaje debe ajustarse a sus propias preferencias. El dispositivo no debe ser utilizado por personas con lesiones o que hayan sido operadas en los últimos 3 meses. No utilice el dispositivo a altas temperaturas y en habitaciones húmedas. Absolutamente manténgase alejado del agua. Además, las personas con hipertensión, hipotensión o accidentes cerebrovasculares severos no pueden usar el dispositivo. Las personas con problemas de piel deben consultar a un médico antes de usar.

Manual do dispositivo

O dispositivo está pronto para uso imediato após a compra. Certifique-se de que o dispositivo está carregado, inicie o massageador e selecione o modo de operação apropriado de acordo com suas preferências. Quando o massageador estiver desligado, mantenha pressionado o botão POWER por alguns segundos para iniciar o dispositivo.

Quando o dispositivo é ligado, o pressionamento repetido do botão POWER alterna entre dois modos de massagem inteligentes.

O botão de aquecimento ativa o modo de aquecimento. A pressão cíclica altera a potência de aquecimento. O dispositivo possui um controle de temperatura de 3 etapas. Usando o botão de sucção, podemos alterar ciclicamente a potência de sucção do dispositivo. Recomenda-se usar o nível um na primeira vez.

Ao usar o botão de sucção intermitente, podemos obter alívio temporário e relaxamento durante a operação do dispositivo. Depois de pressionar por alguns segundos, o dispositivo não aspirará o ar.

O dispositivo foi concebido para ser utilizado com óleos essenciais. Aplique uma camada fina sobre a pele e inicie uma massagem relaxante que lhe dará força vital. Se notar uma sucção mais fraca, verifique se o filtro está entupido ou use um novo se precisar substituí-lo. O dispositivo é alimentado por um cabo USB-C clássico (5V 2A).

Após a conclusão da massagem, o dispositivo pode ser desligado pressionando o botão POWER novamente.

O massageador é ideal para pessoas que precisam de relaxamento profundo ou melhorar a circulação sanguínea. Com o uso sistemático da massagem, você reduzirá os sintomas de fadiga, insônia ou dores crônicas de origem desconhecida.

A intensidade da massagem deve ser ajustada às suas preferências. O aparelho não deve ser utilizado por pessoas com lesões ou que tenham sido submetidas a cirurgia nos últimos 3 meses. Não use o aparelho em ambientes com altas temperaturas e umidade. Absolutamente mantenha longe da água. Além disso, pessoas com hipertensão, hipotensão ou derrames graves não podem usar o dispositivo. Pessoas com problemas de pele devem consultar um médico antes de usar.

Manuale del dispositivo

Il dispositivo è pronto per l'uso immediato dopo l'acquisto. Assicurati che il dispositivo sia carico, quindi avvia il massaggiatore e seleziona la modalità operativa appropriata in base alle tue preferenze. Quando il massaggiatore è spento, tieni premuto il pulsante POWER per alcuni secondi per avviare il dispositivo.

Quando il dispositivo è acceso, la pressione ripetuta del pulsante POWER alterna tra due modalità di massaggio intelligenti.

Il pulsante di riscaldamento attiva la modalità di riscaldamento. La pressione ciclica modifica la potenza di riscaldamento. Il dispositivo ha un controllo della temperatura in 3 fasi. Utilizzando il pulsante di aspirazione, possiamo modificare ciclicamente la potenza di aspirazione del dispositivo. Si consiglia di utilizzare il livello uno la prima volta.

Utilizzando il pulsante di aspirazione intermittente, possiamo ottenere un temporaneo sollievo e rilassamento durante il funzionamento del dispositivo. Dopo aver premuto per alcuni secondi, il dispositivo non aspira aria.

Il dispositivo è progettato per essere utilizzato con oli essenziali. Applicane uno strato sottile sulla pelle e inizia un massaggio rilassante che ti darà forza vitale. Se noti un'aspirazione più debole, controlla se il filtro è intasato o usane uno nuovo se deve essere sostituito. Il dispositivo è alimentato da un classico cavo USB-C (5V 2A).

Al termine del massaggio, il dispositivo può essere spento premendo nuovamente il pulsante POWER.

Il massaggiatore è l'ideale per le persone che hanno bisogno di un rilassamento profondo o di migliorare la circolazione sanguigna. Con l'uso sistematico del massaggio, ridurrà i sintomi di affaticamento, insonnia o dolore cronico di origine sconosciuta.

La forza del massaggio dovrebbe essere adattata alle proprie preferenze. Il dispositivo non deve essere utilizzato da persone con lesioni o che hanno subito interventi chirurgici negli ultimi 3 mesi. Non utilizzare il dispositivo in ambienti con temperature elevate e ambienti umidi. Tenersi assolutamente lontano dall'acqua. Inoltre, le persone con ipertensione, ipotensione o ictus grave non possono utilizzare il dispositivo. Le persone con problemi di pelle dovrebbero consultare un medico prima dell'uso.

Návod k zařízení

Zařízení je po zakoupení připraveno k okamžitému použití. Ujistěte se, že je přístroj nabity, poté spusťte masážní přístroj a zvolte vhodný provozní režim podle vašich preferencí. Když je masér vyprnutý, podržte tlačítko NAPÁJENÍ na několik sekund pro spuštění zařízení.

Po zapnutí přístroje se opakováním stisknutím tlačítka POWER střídají dva inteligentní masážní režimy.

Tlačítko opení aktivuje režim opení. Cyklickým stisknutím se mění topný výkon. Zařízení má 3-stupňovou regulaci teploty. Pomocí tlačítka sání můžeme cyklicky měnit sací výkon přístroje. Při prvním použití se doporučuje použít první úroveň.

Použitím tlačítka přerušovaného přisávání můžeme získat dočasnou úlevu a uvoľnení během provozu přístroje. Po stisknutí po dobu několika sekund nebude zařízení nasávat vzduch.

Zařízení je navrženo pro použití s esenciálními oleji. Naneste tenkou vrstvu na pokožku a začněte s relaxační masáží, která vám dodá životní sílu. Pokud zaznamenáte slabší sání, zkontrolujte, zda není ucpaný filtr nebo použijte nový, pokud je potřeba jej vyměnit. Zařízení je napájeno klasickým USB-C kabelem (5V 2A).

Po dokončení masáže lze přístroj vypnout opětovným stisknutím tlačítka POWER.

Masér je ideální pro lidi, kteří potřebují hlubokou relaxaci nebo zlepšit krevní oběh. Systematickým používáním masáže snižte projevy únavy, nespavosti či chronické bolesti neznámého původu.

Síla masáže by měla být přizpůsobena vašim vlastním preferencím. Zařízení nesmí používat osoby se zraněním nebo osobami, které prodělaly operaci v posledních 3 měsících. Nepoužívejte zařízení ve vysokých teplotách a vlhkých místnostech. Rozhodně se držte dál od vody. Zařízení také nemohou používat lidé s hypertenzí, hypotenzí nebo těžkými mozkovými příhodami. Lidé s kožními problémy by se měli před použitím poradit s lékařem.

Návod k zariadeniu

Zariadenie je po zakúpení pripravené na okamžité použitie. Uistite sa, že je prístroj nabity, potom spustite masér a vyberte si vhodný prevádzkový režim podľa vašich preferencií. Keď je masér vypnutý, podržte stlačené tlačidlo POWER na niekoľko sekúnd, aby sa zariadenie spustilo.

Po zapnutí prístroja sa opakoványm stlačením tlačidla POWER striedajú dva inteligentné masážne režimy.

Tlačidlo vykurovania aktivuje režim vykurovania. Cyklické stláčanie mení vykurovací výkon. Zariadenie má 3-stupňovú reguláciu teploty. Pomocou tlačidla sania môžeme cyklicky meniť sací výkon prístroja. Prvýkrát sa odporúča použiť úroveň jedna.

Použitím tlačidla prerušovaného sania môžeme získať dočasného úľavu a uvoľnenie počas prevádzky prístroja. Po stlačení na niekoľko sekúnd nebude zariadenie nasávať vzduch.

Zariadenie je určené na použitie s esenciálnymi olejmi. Naneste tenkú vrstvu na pokožku a začnite relaxačnú masáž, ktorá vám dodá životnú silu. Ak spozorujete slabšie sanie, skontrolujte, či nie je upchatý filter alebo použite nový, ak je potrebné ho vymeniť. Zariadenie je napájané klasickým USB-C káblom (5V 2A).

Po ukončení masáže je možné prístroj vypnúť opäťovným stlačením tlačidla POWER.

Masážny prístroj je ideálny pre ľudí, ktorí potrebujú hlbokú relaxáciu alebo zlepšenie krvného obehu. Systematickým používaním masáže znížite prejavu únavy, nespavosti či chronickej bolesti neznámeho pôvodu.

Sila masáže by mala byť prispôsobená vašim vlastným preferenciám. Zariadenie nesmú používať osoby so zranením alebo osoby, ktoré sa v posledných 3 mesiacoch podrobili operácií. Zariadenie nepoužívajte pri vysokých teplotách a vo vlhkých miestnostiach. Absolútne držať ďalej od vody. Zariadenie tiež nemôžu používať ľudia s hypertenziou, hypotenziou alebo ťažkými mozgovými príhodami. Ľudia s kožnými problémami by sa mali pred použitím poradiť s lekárom.

Priročnik za napravo

Naprava je pripravljena za uporabo takoj po nakupu. Prepričajte se, da je naprava napolnjena, nato zaženite masažni aparat in izberite ustrezen način delovanja glede na vaše želje. Ko je masažni aparat izklopljen, za nekaj sekund držite gumb POWER, da zaženete napravo.

Ko je naprava vklopljena, večkratni pritisk tipke POWER preklaplja med dvema načinoma intelgentne masaže.

Gumb za ogrevanje aktivira način ogrevanja. Ciklično pritiskanje spremeni moč gretja. Naprava ima 3-stopenjski nadzor temperature. S tipko za sesanje lahko ciklično spremojamo moč sesanja naprave. Priporočljivo je, da prvič uporabite prvo stopnjo.

Z uporabo gumba za intermitentno sesanje lahko dosežemo začasno olajšanje in sprostitev med delovanjem naprave. Po nekaj sekundnem pritisku naprava ne bo vsesala zraka.

Naprava je zasnovana za uporabo z eteričnimi olji. Nanesite tanko plast na kožo in začnite s sproščajočo masažo, ki vam bo dala življenjsko moč. Če opazite šibkejše sesanje, preverite, ali je filter zamašen, ali uporabite novega, če ga je treba zamenjati. Napravo napaja klasični USB-C kabel (5V 2A).

Po končani masaži lahko napravo izklopite s ponovnim pritiskom na tipko POWER.

Masažni aparat je idealen za ljudi, ki potrebujejo globoko sprostitev ali izboljšanje krvnega obtoka. S sistematično uporabo masaže boste zmanjšali simptome utrujenosti, nespečnosti ali kronične bolečine neznanega izvora.

Moč masaže prilagodite svojim željam. Naprave ne smejo uporabljati osebe s poškodbami ali ki so bile v zadnjih 3 mesecih operirane. Naprave ne uporabljajte pri visokih temperaturah in v vlažnih prostorih. Vsekakor se izogibajte vodi. Prav tako naprave ne morejo uporabljati ljudje s hipertenzijo, hipotenzijo ali hudo možgansko kapjo. Ljudje s težavami s kožo naj se pred uporabo posvetujejo z zdravnikom.

Seadme kasutusjuhend

Seade on kohe pärast ostmist kasutusvalmis. Veenduge, et seade on laetud, seejärel käivitage masseerija ja valige vastavalt oma eelistustele sobiv töörežiim. Kui masseerija on välja lülitatud, hoidke seadme käivitamiseks mõni sekund all nuppu POWER.

Kui seade on sisse lülitatud, lülitub POWER nupu korduv vajutamine kahe intelligentse massaažirežiimi vahel.

Küttenupp aktiveerib kütterežiimi. Tsükliline vajutamine muudab küttevõimsust. Seadmeli on 3-astmeline temperatuuriregulaator. Kasutades imemisnuppu, saame tsükliliselt muuta seadme imemisvõimsust. Esimest korda on soovitatav kasutada esimest taset.

Vahelduva imemisnupu abil saame seadme töötamise ajal ajutist leevedust ja lõõgastust. Pärast mõnesekundilist vajutamist ei ime seade õhku.

Seade on mõeldud kasutamiseks koos eeterlike õlidega. Kandke õhuke kiht nahale ja alustage lõõgastavat massaaži, mis annab teile elujõudu. Kui märkate nõrgemat imemist, kontrollige, kas filter pole ummistunud, või kasutage uut, kui see vajab väljavahetamist. Seadme toiteallikaks on klassikaline USB-C kaabel (5V 2A).

Pärast massaaži lõppu saab seadme välja lülitada, vajutades uuesti POWER nuppu.

Masseerija on ideaalne inimestele, kes vajavad sügavat lõõgastust või parandavad vereringet. Massaaži süsteemaatilise kasutamisega vähendate väsimuse, unetuse või tundmatu päritoluga kroonilise valu sümptomeid.

Massaaži tugevus tuleks kohandada vastavalt teie enda eelistustele. Seadet ei tohi kasutada isikud, kellel on vigastusi või kes on viimase 3 kuu jooksul läbinud operatsiooni. Ärge kasutage seadet kõrgel temperatuuril ja niisketes ruumides. Hoida absoluutselt veest eemal. Samuti ei saa seadet kasutada inimesed, kellel on hüpertensioon, hüpotensioon või raske insult. Nahaprobleemidega inimesed peaksid enne kasutamist nõu pidama arstiga.

Prietaiso vadovas

Įrenginys paruoštas naudoti iš karto po pirkimo. Įsitikinkite, kad prietaisas yra įkrautas, tada įjunkite masažuoklį ir pasirinkite tinkamą veikimo režimą pagal savo pageidavimus. Kai masažuoklis išjungtas, keletą sekundžių palaiykite nuspaudę POWER mygtuką, kad paleistumėte įrenginį.

Kai prietaisas įjungtas, pakartotinai paspaudus POWER mygtuką, kaitaliojami du išmanieji masažo režimai.

Šildymo mygtukas įjungia šildymo režimą. Ciklinis presavimas keičia šildymo galia. Prietaisas turi 3 pakopų temperatūros valdymą. Naudodami siurbimo mygtuką, galime cikliškai keisti įrenginio siurbimo galia. Pirmą kartą rekomenduojama naudoti pirmąjį lygi.

Naudodami pertraukiamo siurbimo mygtuką, galime gauti laikiną palengvėjimą ir atsipalaidavimą prietaiso veikimo metu. Paspaudus kelias sekundes, prietaisas nejsiurbs oro.

Prietaisas skirtas naudoti su eteriniais aliejais. Užtepkite ploną sluoksnių ant odos ir pradékite atpalaiduojančią masažą, kuris suteiks gyvybinių jėgų. Jei pastebite silpnesnį siurbimą, patikrinkite, ar filtras neužsikimšęs, arba naudokite naują, jei ji reikia pakeisti. Įrenginys maitinamas klasikiniu USB-C laidu (5V 2A).

Atlikus masažą, prietaisą galima išjungti dar kartą paspaudus POWER mygtuką. Masažuoklis idealiai tinka žmonėms, kuriems reikia gilaus atsipalaidavimo ar pagerinti kraujotaką. Sistemingai naudodami masažą sumažinsite nuovargio, nemigos ar neaiškios kilmės létinio skausmo simptomus.

Masažo stiprumas turi būti pritaikytas pagal jūsų pageidavimus. Prietaiso negali naudoti asmenys, patyrę traumą arba kuriems buvo atlikta operacija per pastaruosius 3 mėnesius. Nenaudokite prietaiso aukštoje temperatūroje ir drégnose patalpose. Visiškai laikykite atokiai nuo vandens. Taip pat prietaisu negali naudotis žmonės, sergantys hipertenzija, hipotenzija ar sunkiais insultais. Žmonės, turintys odos problemą, prieš naudodami turi pasitarti su gydytoju.

Prietaiso vadovas

Įrenginys paruoštas naudoti iš karto po pirkimo. Įsitikinkite, kad prietaisas yra įkrautas, tada įjunkite masažuoklį ir pasirinkite tinkamą veikimo režimą pagal savo pageidavimus. Kai masažuoklis išjungtas, keletą sekundžių palaiykite nuspaudę POWER mygtuką, kad paleistumėte įrenginį.

Kai prietaisas įjungtas, pakartotinai paspaudus POWER mygtuką, kaitaliojami du išmanieji masažo režimai.

Šildymo mygtukas įjungia šildymo režimą. Ciklinis presavimas keičia šildymo galia. Prietaisas turi 3 pakopų temperatūros valdymą. Naudodami siurbimo mygtuką, galime cikliškai keisti įrenginio siurbimo galia. Pirmą kartą rekomenduojama naudoti pirmąjį lygi.

Naudodami pertraukiamo siurbimo mygtuką, galime gauti laikiną palengvėjimą ir atsipalaidavimą prietaiso veikimo metu. Paspaudus kelias sekundes, prietaisas nejsiurbs oro.

Prietaisas skirtas naudoti su eteriniais aliejais. Užtepkite ploną sluoksnį ant odos ir pradékite atpalaiduojančią masažą, kuris suteiks gyvybinių jėgų. Jei pastebite silpnesnį siurbimą, patikrinkite, ar filtras neužsikimšęs, arba naudokite naują, jei ji reikia pakeisti. Įrenginys maitinamas klasikiniu USB-C laidu (5V 2A).

Atlikus masažą, prietaisą galima išjungti dar kartą paspaudus POWER mygtuką. Masažuoklis idealiai tinka žmonėms, kuriems reikia gilaus atsipalaidavimo ar pagerinti kraujotaką. Sistemingai naudodami masažą sumažinsite nuovargio, nemigos ar neaiškios kilmės létinio skausmo simptomus.

Masažo stiprumas turi būti pritaikytas pagal jūsų pageidavimus. Prietaiso negali naudoti asmenys, patyrę traumą arba kuriems buvo atlikta operacija per pastaruosius 3 mėnesius. Nenaudokite prietaiso aukštoje temperatūroje ir drégnose patalpose. Visiškai laikykite atokiai nuo vandens. Taip pat prietaisu negali naudotis žmonės, sergantys hipertenzija, hipotenzija ar sunkiais insultais. Žmonės, turintys odos problemą, prieš naudodami turi pasitarti su gydytoju.

A készülék kézikönyve

A készülék vásárlás után azonnal használatra kész. Győződjön meg arról, hogy a készülék fel van töltve, majd indítsa el a masszírozót, és válassza ki a megfelelő működési módot preferenciái szerint. Amikor a masszírozó ki van kapcsolva, tartsa lenyomva néhány másodpercig a POWER gombot a készülék elindításához.

Amikor a készülék be van kapcsolva, a POWER gomb ismételt megnyomása váltakozik két intelligens masszázmód között.

A fűtés gomb aktiválja a fűtési módot. A ciklikus préselés megváltoztatja a fűtési teljesítményt. A készülék 3 fokozatú hőmérsékletszabályzóval rendelkezik. A szívógomb segítségével ciklikusan tudjuk változtatni a készülék szívóteljesítményét. Az első szint használata javasolt.

A szakaszos szívógomb használatával átmeneti enyhülést, ellazulást kaphatunk a készülék működése során. Néhány másodperces megnyomás után a készülék nem szívja be a levegőt.

A készülék illóolajokkal való használatra készült. Vigyen fel vékony réteget a bőrére, és kezdjen el egy pihentető masszázst, amely életerőt ad. Ha gyengébb szívást észlel, ellenőrizze, hogy a szűrő nincs-e eltömődve, vagy használjon újat, ha cserélni kell. A készüléket egy klasszikus USB-C kábel (5V 2A) táplálja.

A masszázs befejezése után a készülék kikapcsolható a POWER gomb ismételt megnyomásával.

A masszírozó ideális azok számára, akiknek mély relaxációra vagy a vérkeringés javítására van szükségük. A masszázs szisztematikus használatával csökkenti a fáradtság, álmatlanság vagy ismeretlen eredetű krónikus fájdalom tüneteit.

A masszázs erősségeit az Ön igényeihez kell igazítani. A készüléket nem használhatják olyan személyek, akik sérültek vagy az elmúlt 3 hónapban műtéten estek át. Ne használja a készüléket magas hőmérsékleten és nedves helyiségekben. Feltétlenül tartsa távol a víztől. Emellett magas vérnyomásban, alacsony vérnyomásban vagy súlyos agyvérzésben szenvedők nem használhatják a készüléket. A bőrproblémákkal küzdőknek használat előtt konzultálniuk kell orvosukkal.

Manualul dispozitivului

Dispozitivul este gata de utilizare imediat după cumpărare. Asigurați-vă că dispozitivul este încărcat, apoi porniți aparatul de masaj și selectați modul de funcționare potrivit preferințelor dvs. Când aparatul de masaj este oprit, țineți apăsat butonul POWER pentru câteva secunde pentru a porni dispozitivul.

Când dispozitivul este pornit, apăsarea repetată a butonului POWER alternează între două moduri inteligente de masaj.

Butonul de încălzire activează modul de încălzire. Apăsarea ciclică modifică puterea de încălzire. Dispozitivul are un control al temperaturii în 3 trepte. Folosind butonul de aspirare, putem modifica ciclic puterea de aspirare a dispozitivului. Este recomandat să utilizați prima dată nivelul unu.

Folosind butonul de aspirare intermitentă, putem obține o ușurare temporară și relaxare în timpul funcționării dispozitivului. După apăsarea timp de câteva secunde, dispozitivul nu va aspira aer.

Dispozitivul este conceput pentru a fi utilizat cu uleiuri esențiale. Aplicați un strat subțire pe piele și începe un masaj relaxant care îți va oferi forță vitală. Dacă observați o aspirație mai slabă, verificați dacă filtrul este înfundat sau folosiți unul nou dacă trebuie înlocuit. Dispozitivul este alimentat de un cablu clasic USB-C (5V 2A).

După finalizarea masajului, dispozitivul poate fi oprit apăsând din nou butonul POWER.

Aparatul de masaj este ideal pentru persoanele care au nevoie de relaxare profundă sau de a îmbunătăți circulația săngelui. Prin utilizarea sistematică a masajului, veți reduce simptomele de oboseală, insomnie sau durere cronică de origine necunoscută.

Puterea masajului ar trebui să fie ajustată în funcție de propriile preferințe. Dispozitivul nu trebuie utilizat de către persoane cu răni sau care au suferit o intervenție chirurgicală în ultimele 3 luni. Nu utilizați dispozitivul în camere cu temperaturi ridicate și umede. Țineți absolut departe de apă. De asemenea, persoanele cu hipertensiune arterială, hipotensiune arterială sau accidente vasculare cerebrale severe nu pot folosi aparatul. Persoanele cu probleme de piele trebuie să consulte un medic înainte de utilizare.

Руководство по устройству

Устройство готово к использованию сразу после покупки. Убедитесь, что устройство заряжено, затем запустите массажер и выберите соответствующий режим работы в соответствии с вашими предпочтениями. Когда массажер выключен, удерживайте кнопку POWER в течение нескольких секунд, чтобы запустить устройство.

Когда устройство включено, повторное нажатие кнопки POWER переключает два интеллектуальных режима массажа.

Кнопка нагрева активирует режим нагрева. Циклическое нажатие изменяет мощность нагрева. Устройство имеет 3-х ступенчатую регулировку температуры. С помощью кнопки всасывания мы можем циклически изменять мощность всасывания устройства. Рекомендуется использовать уровень один в первый раз.

Используя кнопку прерывистой аспирации, мы можем получить временное облегчение и расслабление во время работы устройства. После нажатия в течение нескольких секунд устройство не будет всасывать воздух.

Устройство предназначено для использования с эфирными маслами. Нанесите тонким слоем на кожу и начните расслабляющий массаж, который придаст вам жизненных сил. Если вы заметили более слабое всасывание, проверьте, не забит ли фильтр, или используйте новый, если его необходимо заменить. Устройство питается от классического кабеля USB-C (5В 2А).

После завершения массажа устройство можно выключить повторным нажатием кнопки POWER.

Массажер идеален для людей, которым необходимо глубокое расслабление или улучшение кровообращения. При систематическом использовании массажа вы уменьшите симптомы усталости, бессонницы или хронической боли неясного происхождения.

Силу массажа следует регулировать в соответствии с вашими предпочтениями. Устройство не должно использоваться лицами с травмами или перенесшими операцию в течение последних 3 месяцев. Не используйте устройство при высоких температурах и влажных помещениях. Абсолютно беречь от воды. Также нельзя пользоваться прибором людям с гипертонией, гипотонией или тяжелыми инсультами. Людям с проблемами кожи следует проконсультироваться с врачом перед использованием.

Drift av enheten

Enheten er egnet for umiddelbar bruk etter kjøp. Sørg for at enheten er ladet, slå deretter på massasjeapparatet og velg passende driftsmodus i henhold til dine preferanser. Når massasjeapparatet er slått av, holder du nede POWER-knappen i noen sekunder for å slå på enheten.

Når enheten er slått på, skifter du gjentatte ganger på POWER-knappen mellom to intelligente massasjemoduser.

Oppvarmingsknappen aktiverer varmemodus. Hvis du trykker på den, endres varmestyrken. Enheten har en 3-trinns temperaturregulering. Ved å bruke sugeknappen kan vi syklist endre sugekraften til enheten. Det anbefales å bruke nivå én for første gang.

Ved å bruke den intermitterende sugeknappen kan vi oppnå midlertidig lindring og avslapning mens enheten er i drift. Etter å ha trykket i noen sekunder vil ikke enheten suge inn luft.

Enheten er designet for bruk med essensielle oljer. Påfør et tynt lag på huden og start en avslappende massasje som vil gi deg vital styrke. Hvis du merker svakere sug, sjekk om filteret er tett eller bruk et nytt hvis det må skiftes. Enheten drives av en klassisk USB-C-kabel (5V 2A).

Etter fullført massasje kan enheten slås av ved å holde inne POWER-knappen igjen.

Massasjeapparatet er ideelt for personer som trenger dyp avslapning eller forbedre blodsirkulasjonen. Ved systematisk bruk av massasje vil du redusere symptomene på tretthet, søvnloshet og kroniske smerter av ukjent opprinnelse.

Styrken på massasjeen bør tilpasses dine egne preferanser. Enheten må ikke brukes av personer med skader eller som har gjennomgått operasjon de siste 3 månedene. Ikke bruk enheten i høye temperaturer eller fuktige rom. Hold deg alltid unna vann. Enheten kan ikke brukes av personer med hypertensjon, hypotensjon eller etter alvorlige slag. Personer med hudproblemer bør konsultere lege før bruk.

Laitteen toiminta

Laite soveltuu käytettäväksi hetioston jälkeen. Varmista, että laite on ladattu, käynnistä sitten hierontalaite ja valitse sopiva toimintatila miettymystesi mukaan. Kun hierontalaite on sammutettu, käynnistä laite painamalla POWER-painiketta muutaman sekunnin ajan.

Kun laite on päällä, VIRTAPainikkeen painaminen toistuvasti vaihtaa kahden älykkään hierontatilan välillä.

Lämmityspainike aktivoi lämmitystilan. Sen syklinen painaminen muuttaa kuumennusvoimakkuutta. Laitteessa on 3-portainen lämpötilansäätö. Imupainikkeella voimme muuttaa laitteen imutehoa syklisesti. On suositeltavaa käyttää ensimmäistä tasoa ensimmäistä kertaa.

Jaksottaisen imupainikkeen avulla saamme tilapäistä helpotusta ja rentoutumista laitteen ollessa käytössä. Muutaman sekunnin painalluksen jälkeen laite ei ime ilmaa.

Laite on suunniteltu käytettäväksi eteeristen öljyjen kanssa. Levitä ohut kerros iholle ja aloita rentouttava hieronta, joka antaa sinulle elinvoimaa. Jos huomaat heikompaa imuua, tarkista onko suodatin tukossa tai käytää uutta, jos se on vaihdettava. Laite saa virtansa perinteisestä USB-C-kaapelista (5V 2A).

Hieronnan päätyttyä laite voidaan sammuttaa painamalla VIRTAPainiketta uudelleen.

Hierontalaite on ihanteellinen ihmisielle, jotka tarvitsevat syvää rentoutumista tai parantavat verenkiertoa. Hieronnan systemaattisella käytöllä vähennät väsymyksen, unettomuuden ja tuntemattoman alkuperän kroonisen oireita.

Hieronnan voimakkuus tulee säättää omien miettymystesi mukaan. Laitetta eivät saa käyttää henkilöt, jotka ovat loukkaantuneet tai joille on tehty leikkaus viimeisen 3 kuukauden aikana. Älä käytä laitetta korkeissa lämpötiloissa tai kosteissa tiloissa. Pidä aina poissa vedestä. Laitetta eivät voi käyttää henkilöt, joilla on verenpainetauti, hypotensio tai vakava aivohalvaus. Iho-ongelmista kärsivien tulee neuvotella lääkärin kanssa ennen käyttöä.

Λειτουργία συσκευής

Η συσκευή είναι κατάλληλη για άμεση χρήση μετά την αγορά. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι φορτισμένη και, στη συνέχεια, ενεργοποιήστε τη συσκευή μασάζ και επιλέξτε τον κατάλληλο τρόπο λειτουργίας σύμφωνα με τις προτιμήσεις σας. Όταν η συσκευή μασάζ είναι απενεργοποιημένη, κρατήστε πατημένο το κουμπί POWER για μερικά δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή.

Όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, πατώντας επανειλημμένα το κουμπί POWER αλλάζει ανάμεσα σε δύο έξυπνες λειτουργίες μασάζ.

Το κουμπί προθέρμανσης ενεργοποιεί τη λειτουργία θέρμανσης. Πατώντας το κυκλικά αλλάζει ή θερμαντική ισχύς. Η συσκευή διαθέτει ρύθμιση θερμοκρασίας 3 σταδίων. Χρησιμοποιώντας το κουμπί αναρρόφησης, μπορούμε να αλλάξουμε κυκλικά την ισχύ αναρρόφησης της συσκευής. Συνιστάται η χρήση επιπέδου 1 για πρώτη φορά.

Χρησιμοποιώντας το κουμπί διακοπτόμενης αναρρόφησης, μπορούμε να επιτύχουμε προσωρινή ανακούφιση και χαλάρωση ενώ η συσκευή λειτουργεί. Αφού πατήστε για μερικά δευτερόλεπτα, η συσκευή δεν θα απορροφήσει αέρα. Η συσκευή έχει σχεδιαστεί για χρήση με αιθέρια έλαια. Απλώστε ένα λεπτό στρώμα στο δέρμα και ξεκινήστε ένα χαλαρωτικό μασάζ που θα σας δώσει ζωτική δύναμη. Εάν παρατηρήστε ασθενέστερη αναρρόφηση, ελέγχτε εάν το φίλτρο είναι βουλωμένο ή χρησιμοποιήστε καινούργιο εάν χρειάζεται αντικατάσταση. Η συσκευή τροφοδοτείται από ένα κλασικό καλώδιο USB-C (5V 2A).

Μετά την ολοκλήρωση του μασάζ, η συσκευή μπορεί να απενεργοποιηθεί κρατώντας ξανά το κουμπί POWER.

Το μασάζ είναι ιδανικό για άτομα που χρειάζονται βαθιά χαλάρωση ή βελτίωση της κυκλοφορίας του αίματος. Με τη συστηματική χρήση του μασάζ, θα μειώσετε τα συμπτώματα της κόπωσης, της αύπνιας και του χρόνιου πόνου άγνωστης προέλευσης.

Η δύναμη του μασάζ πρέπει να προσαρμόζεται στις δικές σας προτιμήσεις. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από άτομα με τραυματισμούς ή που έχουν υποβληθεί σε χειρουργική επέμβαση τους τελευταίους 3 μήνες. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υψηλές θερμοκρασίες ή υγρούς χώρους. Κρατάτε πάντα μακριά από νερό. Η συσκευή δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από άτομα με υπέρταση, υπόταση ή μετά από σοβαρά εγκεφαλικά επεισόδια. Άτομα με δερματικά προβλήματα θα πρέπει να συμβουλευτούν έναν γιατρό πριν τη χρήση.

Rad uređaja

Uređaj je prikladan za korištenje odmah nakon kupnje. Provjerite je li uređaj napunjeno, zatim uključite masažer i odaberite odgovarajući način rada prema svojim željama. Kada je masažer isključen, držite tipku POWER nekoliko sekundi kako biste uključili uređaj.

Kada je uređaj uključen, uzastopnim pritiskom tipke POWER mijenja se između dva inteligentna načina masaže.

Tipka za zagrijavanje aktivira način grijanja. Cikličkim pritiskom mijenja se jačina zagrijavanja. Uređaj ima 3 stupnja regulacije temperature. Tipkom za usisavanje možemo ciklički mijenjati snagu usisavanja uređaja. Preporuča se prvi put koristiti razinu jedan.

Korištenjem tipke za isprekidano usisavanje možemo dobiti privremeno olakšanje i opuštanje dok uređaj radi. Nakon pritiska nekoliko sekundi, uređaj neće usisati zrak.

Uređaj je namijenjen za korištenje s eteričnim uljima. Nanesite tanak sloj na kožu i počnite s opuštajućom masažom koja će vam dati vitalnu snagu. Ako primijetite slabiji usis, provjerite je li filter začepljen ili upotrijebite novi ako ga treba zamijeniti. Uređaj se napaja klasičnim USB-C kabelom (5V 2A).

Nakon završetka masaže uređaj se može isključiti ponovnim držanjem tipke POWER.

Masažer je idealan za osobe kojima je potrebno duboko opuštanje ili poboljšanje cirkulacije krvi. Sustavnom primjenom masaže umanjit ćete simptome umora, nesanice i kroničnih bolova nepoznatog podrijetla.

Jačinu masaže prilagodite vlastitim željama. Uređaj ne smiju koristiti osobe s ozljedama ili osobe koje su bile podvrgnute operaciji u zadnja 3 mjeseca. Ne koristite uređaj na visokim temperaturama ili u vlažnim prostorijama. Uvijek se držite dalje od vode. Uređaj ne smiju koristiti osobe s hipertenzijom, hipotenzijom ili nakon teškog moždanog udara. Osobe s kožnim problemima trebaju se prije upotrebe posavjetovati s liječnikom.

Enhetens funktion

Enheten är lämplig för omedelbar användning efter köp. Se till att enheten är laddad, så sedan på massageapparaten och välj lämpligt driftsläge enligt dina preferenser. När massageapparaten är avstängd, håll ner POWER-knappen i några sekunder för att slå på enheten.

När enheten är påslagen växlar ett tryck på POWER-knappen upprepade gånger mellan två intelligenta massagelägen.

Uppvärmningsknappen aktiverar värmeläget. Om du trycker på den cyklistiskt ändras uppvärmningsstyrkan. Enheten har en 3-stegs temperaturreglering. Med hjälp av sugknappen kan vi cyklistiskt ändra enhetens sugeffekt. Det rekommenderas att använda nivå ett för första gången.

Genom att använda den intermittenta sugknappen kan vi få tillfällig lindring och avslappning medan enheten är i drift. Efter att ha tryckt på i några sekunder kommer enheten inte att suga in luft.

Enheten är designad för användning med eteriska oljor. Applicera ett tunt lager på huden och påbörja en avslappnande massage som ger dig vital styrka. Om du märker svagare sug, kontrollera om filtret är igensatt eller använd ett nytt om det behöver bytas ut. Enheten drivs av en klassisk USB-C-kabel (5V 2A).

Efter avslutad massage kan enheten stängas av genom att hålla ned POWER-knappen igen.

Massageapparaten är idealisk för personer som behöver djup avslappning eller förbättra blodcirkulationen. Med systematisk användning av massage kommer du att minska symptomen på trötthet, sömnlöshet och kronisk smärta av okänt ursprung.

Styrkan på massagen bör anpassas efter dina egna preferenser. Apparaten får inte användas av personer med skador eller som har opererats under de senaste 3 månaderna. Använd inte enheten i höga temperaturer eller fuktiga rum. Håll alltid borta från vatten. Enheten kan inte användas av personer med högt blodtryck, hypotonibete eller efter allvarliga stroke. Personer med hudproblem bör rådfråga en läkare före användning.

Betjening af enheden

Enheden er velegnet til øjeblikkelig brug efter køb. Sørg for, at enheden er opladet, tænd derefter for massageapparatet, og vælg den passende driftstilstand i henhold til dine præferencer. Når massageapparatet er slukket, skal du holde POWER-knappen nede i et par sekunder for at tænde enheden.

Når enheden er tændt, skifter et tryk på POWER-knappen gentagne gange mellem to intelligente massagetilstande.

Opvarmningsknappen aktiverer opvarmningstilstanden. Hvis du trykker på den cyklisk, ændres varmestyrken. Enheden har en 3-trins temperaturregulering. Ved hjælp af sugeknappen kan vi cyklisk ændre enhedens sugestyrke. Det anbefales at bruge niveau et for første gang.

Ved at bruge den intermitterende sugeknap kan vi opnå midlertidig lindring og afslapning, mens enheden er i drift. Efter et par sekunders tryk suger enheden ikke luft ind.

Enheden er designet til brug med æteriske olier. Påfør et tyndt lag på huden og start en afslappende massage, der vil give dig vital styrke. Hvis du bemærker et svagere sug, så tjek om filteret er tilstoppet eller brug et nyt hvis det skal udskiftes. Enheden får strøm fra et klassisk USB-C-kabel (5V 2A).

Efter at have afsluttet massagen, kan enheden slukkes ved at holde POWER-knappen nede igen.

Massageapparatet er ideelt til folk, der har brug for dyb afslapning eller forbedret blodcirkulationen. Ved systematisk brug af massage vil du mindske symptomerne på træthed, søvnløshed og kroniske smerter af ukendt oprindelse.

Styrken af massagen bør tilpasses dine egne præferencer. Apparatet må ikke bruges af personer med skader, eller som er blevet opereret inden for de sidste 3 måneder. Brug ikke enheden i høje temperaturer eller fugtige rum. Hold altid væk fra vand. Enheden kan ikke bruges af personer med hypertension, hypotension eller efter alvorlige slagtilfælde. Personer med hudproblemer bør konsultere en læge før brug.

Bediening van het apparaat

Het apparaat is na aankoop geschikt voor direct gebruik. Zorg ervoor dat het apparaat is opgeladen, schakel vervolgens het stimulator in en selecteer de juiste bedieningsmodus op basis van uw voorkeuren. Wanneer de stimulator is uitgeschakeld, houdt u de POWER-knop een paar seconden ingedrukt om het apparaat in te schakelen.

Wanneer het apparaat is ingeschakeld, kunt u door herhaaldelijk op de POWER-knop te drukken, wisselen tussen twee intelligente massagemodi.

De opwarmknop activeert de verwarmingsmodus. Door er cyclisch op te drukken, verandert de verwarmingssterkte. Het apparaat beschikt over een 3-traps temperatuurregeling. Met behulp van de zuigknop kunnen we de zuigkracht van het apparaat cyclisch veranderen. Het wordt aanbevolen om niveau één voor de eerste keer te gebruiken.

Door de intermitterende zuigknop te gebruiken, kunnen we tijdelijke verlichting en ontspanning verkrijgen terwijl het apparaat in werking is. Na een paar seconden drukken zuigt het apparaat geen lucht aan.

Het apparaat is ontworpen voor gebruik met essentiële oliën. Breng een dunne laag aan op de huid en start een ontspannende massage die u vitale kracht geeft. Merkt u een zwakkere zuigkracht, controleer dan of het filter verstopt is of gebruik een nieuw exemplaar als dit vervangen moet worden. Het apparaat wordt gevoed door een klassieke USB-C-kabel (5V 2A).

Na voltooiing van de massage kan het apparaat worden uitgeschakeld door de POWER-knop opnieuw ingedrukt te houden.

Het stimulator is ideaal voor mensen die diepe ontspanning nodig hebben of de bloedcirculatie willen verbeteren. Door systematisch gebruik van massage verminderd u de symptomen van vermoeidheid, slapeloosheid en chronische pijn van onbekende oorsprong.

De sterke van de massage dient aangepast te worden aan uw eigen voorkeuren. Het apparaat mag niet worden gebruikt door mensen met verwondingen of die in de afgelopen 3 maanden een operatie hebben ondergaan. Gebruik het apparaat niet in hoge temperaturen of vochtige ruimtes. Houd altijd uit de buurt van water. Het apparaat kan niet worden gebruikt door mensen met hypertensie, hypotensie of na ernstige beroertes. Mensen met huidproblemen moeten vóór gebruik een arts raadplegen.

Cihaz çalışması

Cihaz satın alındıktan hemen sonra kullanıma uygundur. Cihazın şarjlı olduğunu emin olun, ardından masaj cihazını açın ve tercihlerinize göre uygun çalışma modunu seçin. Masaj cihazı kapatıldığında, cihazı açmak için GÜÇ düğmesini birkaç saniye basılı tutun.

Cihaz açıldığında, GÜÇ düğmesine art arda basıldığında iki akıllı masaj modu arasında geçiş yapılır.

Isıtma düğmesi ısıtma modunu etkinleştirir. Buna periyodik olarak basmak ısıtma gücünü değiştirir. Cihazda 3 kademeli sıcaklık regülasyonu bulunmaktadır. Emme butonunu kullanarak cihazın emis gücünü periyodik olarak değiştirebiliriz. Birinci seviyenin ilk kez kullanılması tavsiye edilir.

Aralıklı aspirasyon butonunu kullanarak cihaz çalışırken geçici bir rahatlama ve rahatlama elde edebiliriz. Birkaç saniye bastıktan sonra cihaz hava emmeyecektir.

Cihaz uçucu yağılarla kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Cilde ince bir tabaka halinde uygulayın ve size yaşamsal güç verecek rahatlaticı bir masaja başlayın. Emisin zayıfladığını fark ederseniz, filtrenin tıkalı olup olmadığını kontrol edin veya değiştirilmesi gerekiyorsa yenisini kullanın. Cihaz, klasik bir USB-C kablosuyla (5V 2A) güç sağlar.

Masaj tamamlandıktan sonra tekrar POWER tuşuna basılı tutularak cihaz kapatılabilir.

Masaj, derin bir rahatlama isteyen veya kan dolaşımını iyileştirmeye ihtiyaç duyan kişiler için idealdir. Masajın sistematik kullanımıyla yorgunluk, uykusuzluk ve nedeni bilinmeyen kronik ağrı belirtilerini azaltacaktır.

Masajın gücü kendi tercihlerinize göre ayarlanmalıdır. Cihaz, yaralanmış veya son 3 ay içinde ameliyat olmuş kişiler tarafından kullanılmamalıdır. Cihazı yüksek sıcaklıklarda veya nemli odalarda kullanmayın. Her zaman sudan uzak tutun. Cihaz, hipertansiyonu, hipotansiyonu olan veya şiddetli felç geçiren kişiler tarafından kullanılamaz. Cilt problemi olan kişilerin kullanmadan önce mutlaka doktora danışması gerekmektedir.

Работа на устройството

Уредът е подходящ за употреба веднага след покупката. Уверете се, че устройството е заредено, след което включете масажора и изберете подходящия режим на работа според вашите предпочтения. Когато масажорът е изключен, задръжте бутона POWER за няколко секунди, за да включите устройството.

Когато устройството е включено, натискането на бутона POWER многократно превключва между два режима на интелигентен масаж.

Бутона за загряване активира режима на отопление. Натискането му циклично променя силата на нагряване. Уредът има 3-степенна регулация на температурата. С помощта на бутона за засмукване можем циклично да променяме силата на засмукване на устройството. Препоръчително е да използвате ниво едно за първи път.

С помощта на бутона за периодично засмукване можем да получим временно облекчение и релаксация, докато устройството работи. След натискане за няколко секунди устройството няма да засмуква въздух.

Уредът е предназначен за работа с етерични масла. Нанесете тънък слой върху кожата и започнете релаксиращ масаж, който ще Ви даде жизнена сила. Ако забележите по-слабо засмукване, проверете дали филтърът не е запущен или използвайте нов, ако трябва да се смени. Устройството се захранва с класически USB-C кабел (5V 2A).

След приключване на масажа уредът може да се изключи чрез повторно задържане на бутона POWER.

Масажорът е идеален за хора, които имат нужда от дълбока релаксация или подобряване на кръвообращението. При системно използване на масаж ще намалите симптомите на умора, безсъние и хронични болки с неясен произход.

Силата на масажа трябва да бъде съобразена с вашите собствени предпочтения. Устройството не трябва да се използва от хора с наранявания или претърпели операция през последните 3 месеца. Не използвайте уреда при високи температури или влажни помещения. Винаги дръжте далече от вода. Уредът не може да се използва от хора с хипертония, хипотония или след тежки инсулти. Хората с кожни проблеми трябва да се консултират с лекар преди употреба.

تشغيل الجهاز

الجهاز مناسب للاستخدام الفوري بعد الشراء. تأكد من شحن الجهاز، ثم قم بتشغيل جهاز التدليك وحدد وضع التشغيل المناسب وفقاً لتفضيلاتك. عند إيقاف تشغيل جهاز التدليك، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة لبعض ثوانٍ لتشغيل الجهاز.

عند تشغيل الجهاز، يؤدي الضغط على زر الطاقة بشكل متكرر إلى التغيير بين وضع التدليك الذكين.

يقوم زر الإحماء بتنشيط وضع التسخين. الضغط عليه بشكل دوري يغير قوة التسخين. يحتوي الجهاز على تنظيم درجة الحرارة على 3 مراحل. باستخدام زر الشفط، يمكنك تغيير قوة الشفط الخاصة بالجهاز بشكل دوري. يوصى باستخدام المستوى الأول لأول مرة.

باستخدام زر الشفط المقطعي، يمكنك الحصول على راحة مؤقتة واسترخاء أثناء تشغيل الجهاز. بعد الضغط لبعض ثوانٍ، لن يتصل الجهاز الهواء.

الجهاز مصمم للاستخدام مع الزيوت العطرية. ضعي طبقة رقيقة على الجلد وابدأ بتدليك مريح يمنحك القوة الحيوية. إذا لاحظت ضعف الشفط، فتحقق مما إذا كان الفلتر مسدوداً أو استخدم مرشحاً جديداً إذا كان بحاجة كلاسيكي USB-C (5V 2A).

بعد الانتهاء من التدليك، يمكنك إيقاف تشغيل الجهاز بالضغط على زر الطاقة مرة أخرى. يعد المدى مثالياً للأشخاص الذين يحتاجون إلى الاسترخاء العميق أو تحسين الدورة الدموية. مع الاستخدام المنتظم للتدليك، سوف تقلل من أعراض التعب والأرق والألم المزمن مجهول المصدر.

يجب تعديل قوة التدليك حسب تفضيلاتك الخاصة. يجب عدم استخدام الجهاز من قبل الأشخاص المصابةين أو الذين يخضعوا لعملية جراحية خلال الأشهر الثلاثة الماضية. لا تستخدم الجهاز في درجات حرارة عالية أو غرف رطبة. الابتعاد دائماً عن الماء، لا يمكن استخدام الجهاز من قبل الأشخاص الذين يعانون من ارتفاع ضغط الدم أو انخفاض ضغط الدم أو بعد السكتات الدماغية الشديدة. يجب على الأشخاص الذين يعانون من مشاكل جلدية استشارة الطبيب قبل الاستخدام.



Urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz baterii i akumulatorów nie można łączyć wraz z innymi odpadami domowymi. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczony na opakowaniu. Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie i akumulatory należy przekazać do lokalnych punktów selektywnego zbierania odpadów lub do sprzedawcy, a o szczegóły dowiadywać się w swojej gminie. Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie i akumulatory mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny oraz części składowe szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzi. Nieprawidłowe obchodzenie się z nimi lub ich uszkodzenie może doprowadzić przy dalszej utylizacji lub recyklingu sprzętu do uszczerbku na zdrowiu lub zanieczyszczenia środowiska. Urządzenie zostało wprowadzone do obrotu po 13.08.2005 r.

Electrical and electronic devices as well as batteries and accumulators must not be mixed with other household waste. This is indicated by the symbol of the crossed out bin placed on the packaging. Worn-out electric and electronic equipment as well as batteries and accumulators should be delivered to local separate waste collection points or to the seller, and for details inquire in your commune. Electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators may contain hazardous substances, mixtures and components harmful to the environment and human health. Improper handling or damage to them may result in damage to health or environmental pollution during further disposal or recycling of the equipment. The device was placed on the market after 13.08.2005.



Producent niniejszym oświadcza, że urządzenie Medivon Cushy jest zgodne z dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej, oraz dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym. Pełna treść deklaracji zgodności dostępna jest pod adresem internetowym: www.medivon.pl/deklaracje

The manufacturer hereby declares that the Medivon Cushy device complies with Directive 2014/30 / EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility, and Directive 2011/65 / EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment. The full text of the declaration of conformity is available at the internet address: www.medivon.pl/deklaracje

Importer: Armare S.A. | ul Grzybowska 87, Warszawa, 00-844, Polska
Model: Medivon Cushy